

Ledit dictionnaire juridique Français-Géorgien représente un projet dans le domaine d'études fondamentales financé par le Fonds de l'Institut scientifique de recherche de droit de l'Université de l'Europe.

Le cofinanceur du projet est l'Ambassade de la France en Géorgie.



წინამდებარე „ფრანგულ-ქართული იურიდიული ლექსიკონი“ წარმოადგენს ევროპის უნივერსიტეტის სამართლის სამეცნიერო კვლევითი ინსტიტუტის მიერ ფუნდამენტური კვლევების მიმართულებით დაფინანსებულ პროექტს.

პროექტის თანადაფინანსებელია საფრანგეთის საელჩო საქართველოში.



SOUS CONTRÔLE DE

Tsiuri Akhvediani

Docteur en Philologie, Professeure de l'Université d'Etat Javakhishvili de Tbilissi

Ketevan Gabunia

Docteur en Philologie, Professeure de l'Université d'Etat Javakhishvili de Tbilissi

Ilia Gasviani

Docteur en Philologie, Professeur de l'Université d'Etat Javakhishvili de Tbilissi

რეკომენდაციები

ციური ახვლედიანი

ფილოლოგიის მეცნიერებათა დოქტორი, ივ. ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის პროფესორი

ქეთევან გაბუნია

ფილოლოგიის დოქტორი, ივ. ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის პროფესორი

ილია გასვიანი

ფილოლოგიის დოქტორი, ივ. ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის პროფესორი



<<{...} la barrière des mots est le premier obstacle à la communication juridique.>>

*Jean-Louis Sourieux et Pierre Lerat,
Le Langage du droit, PUF, 1975*



<<{...} სიტყვათა ბარიერი არის პირველი დაბრკოლება
სამართლებრივ ურთიერთობაში.>>

*ჟან-ლუის სურიუ და პიერ ლერა,
სამართლებრივი ენა, PUF, 1975*

SOMMAIRE

Avant-propos	6
Mode d'emploi du dictionnaire	8
Alphabet français	10
Abréviations utilisées	11
A	12
B	33
C	37
D	62
E	76
F	87
G	93
H	96
I	98
J	109
K	114
L	114
M	120
N	126
O	129
P	132
Q	149
R	150
S	163
T	172
U	177
V	178
X	181

წინასიტყვაობა.....	7
ლექსიკონის გამოყენების წესი	9
ფრანგული ანბანი	10
გამოყენებული შემოკლებები	11
A	12
B	33
C	37
D	62
E	76
F	87
G	93
H	96
I	98
J	109
K	114
L	114
M	120
N	126
O	129
P	132
Q	149
R	150
S	163
T	172
U	177
V	178
X	181

საუნივერსიტეტო